

's BLÄTTLE Dingelsdorf und Oberdorf

Donnerstag
29. September 2011
Nummer 39



Stadt Konstanz

Ortsverwaltung Dingelsdorf, Rathausplatz 1, 78465 Konstanz • www.konstanz-dingelsdorf-oberdorf.de

Amts- und Informationsblatt der Ortsverwaltung



DIE ORTSVERWALTUNG INFORMIERT



Ortsverwaltung geschlossen!

Wegen des gemeinsamen Betriebsausfluges mit den Ortsverwaltungen Dettingen und Litzelstetten ist unsere Dienststelle am **Donnerstag, den 13.10. geschlossen.**



WICHTIGER MÜLLTERMIN

Wochentag, Datum	Was	Wo
Montag, 04.10.2011	Biomüll	Dingelsdorf, Oberdorf



AUS DEM DORFLEBEN



Musikverein Dingelsdorf e. V.

Probe Gesamtkapelle:

Donnerstag, 29.09.2011, 20.00 Uhr
Freitag, 07.10.2011, 20.00 Uhr
Donnerstag, 13.10.2011, 20.00 Uhr

Probe Jugendkapelle:

Freitag, 30.09.2011, 18.30 Uhr



Deutsche Lebens-Rettungs-Gesellschaft

Gruppe Dettingen-Dingelsdorf e.V.

Nicht vergessen ... wir laden heute ein zum

Dankesabend 2011

Wer Alle Wasserretter, Helfer, Partner und Freunde unserer DLRG Gruppe

Wann **Freitag, 30.09.2010**
Hofführung 18:00 Uhr
Dankesabend 19:00 Uhr

Wo Gebhardshof
KN-Wallhausen, Zum Hofgut 4
oberhalb vom Strandbad

Was Leckerer Essen und Trinken
Jahresrückblick
Ehrungen
Ein toller Abend!

Wie Anmeldung per Telefon an 07533 6114
und gute Laune mitbringen!

Alle News, Infos und Berichte finden Sie im Internet
www.dettingen-dingelsdorf.dlr.de



Frauentreff Zeit für uns / KFD

Erntedank am 1./2. Oktober 2011

Der Herbst kommt mit Riesenschritten und somit steht das Erntedankfest vor der Tür.

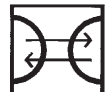
Um unseren vorbereiteten Erntedankaltar zu bereichern, bitten wir die Gemeindemitglieder –wie immer - Ihre Erntekörbe rechtzeitig vor den Gottesdiensten in die Kirche zu bringen.

Alle, die gerne mitgestalten möchten, treffen sich am Samstag um **14.00 Uhr** in der Kirche. Helfende Hände sind herzlich willkommen.

Windsurfclub Dingelsdorf

Wandertag

Am **Montag, 3. Oktober 11**, treffen wir uns um 10 Uhr an der Schiffsanlegestelle in Dingelsdorf und laufen dann den Prälatenweg bis Salem.
Der Vorstand



AUS DER NACHBARSCHAFT

Herbstbasar in Wallhausen

im Jakobus-Gemeindehaus
Wittmoosstraße 17

Am **Samstag, 08. Oktober 2011, von 13.30 Uhr bis 16.00 Uhr**

- Selbstverkauf-Basar mit Kinderkleidung, Spielzeug, Büchern u.v.m.
- Kaffee- und Kuchenverkauf / Grillwürste auch zum Mitnehmen

Tischreservierungen unter: 07533 7895 ab 18 Uhr
Standgebühr pro Tisch: 7,- Euro

Wir laden alle ganz herzlich dazu ein!

Der Erlös kommt dem Kindergarten in Wallhausen zugute.



NOTRUF-/BEREITSCHAFT DER ÄRZTE UND APOTHEKEN

Polizei 110
Notruf/Feuerwehr 112

▼ Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Bereitschaftsdienst 0180 519292350
Krankentransport 19222
Vergiftungs-Informationszentrale 0761 19240
(bei unklarer Vergiftung)

▼ Apotheken

Donnerstag, den 29.09.2011

Bodan-Apotheke, Alter Wall 11, 78467 Konstanz (Petershausen),
Tel. 07531 65405

Schwanen-Apotheke, Allensbacher Str. 3, 78465 Konstanz (Dettingen),
Tel. 07533 97040

Freitag, den 30.09.2011

Mohren-Apotheke, Wessenbergstr. 11, 78462 Konstanz (Altstadt),
Tel. 07531 25288

Samstag, den 01.10.2011

Marien-Apotheke Konstanz, Markgrafenstr. 14 A, 78467 Konstanz
(Petershausen), Tel. 07531 61150

Sonntag, den 02.10.2011

Hubertus-Apotheke, Staader Str. 2, 78464 Konstanz (Allmannsdorf),
Tel. 07531 31352

Montag, den 03.10.2011

See-Apotheke Marktstätte, Marktstätte 19, 78462 Konstanz (Altstadt),
Tel. 07531 22023

Dienstag, den 04.10.2011

Glocken-Apotheke, Radolfzeller Str. 11, 78467 Konstanz (Wollmatingen),
Tel. 07531 77353

Mittwoch, den 05.10.2011

Rosgarten-Apotheke Altstadt, Rosgartenstr. 16, 78462 Konstanz
(Altstadt), Tel. 07531 22451

Donnerstag, den 06.10.2011

Marien-Apotheke Konstanz, Markgrafenstr. 14 A, 78467 Konstanz
(Petershausen), Tel. 07531 61150

▼ Tierarzt

Auskünfte erteilen die Tierarztpraxen

▼ Sonstige wichtige Rufnummern

Thingolthalle	3442
Grundschule	41 49
Kath. Kindergarten	22 17
Kath. Pfarramt	55 67
Ev. Pfarramt	07531 94420
Polizeiposten	07531 927106
Stadtverwaltung	07531 900-0
Stadtwerke	07531 803-0

- Landratsamt Konstanz
- Benediktinerplatz 1, 78467 Konstanz
- Telefonzentrale für sämtliche Dienststellen: 07531 800-0
- Fax: 07531 800-1385 / E-Mail: info@LRAKN.de
- Internet: www.LRAKN.de

Grundbuchamt	07531 904-576
Grundsteuer	07531 900-335
Abfallberatung	07531 996-188 oder 996-189
Rentenanträge Info	07531 900-888
Sozialhilfe Info	07531 900-888

- Bodenseeschiffsbetriebe
- Anlegestelle Dingelsdorf 933054

IMPRESSUM:

Herausgeber: Ortsverwaltung Dingelsdorf, Telefon: 07533/52 95
www.konstanz-dingelsdorf-oberdorf.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:

Der Ortsvorsteher oder sein Stellvertreter im Amt

Druck und Verlag: Primo-Verlagsdruck A. Stähle

Postfach 12 54, 78329 STOCKACH

Telefon 07771 9317-11, Telefax 07771 9317-40

e-mail: info@primo-stockach.de

Internet: www.primo-stockach.de

Ortsverwaltung Dingelsdorf

Rathausplatz 1, 78465 Konstanz
www.konstanz-dingelsdorf-oberdorf.de

Wir sind für Sie da am

Montag bis Freitag von 08.00 bis 12.00 Uhr
und

Dienstag von 14.00 bis 17.00 Uhr
oder nach Vereinbarung

Ortsvorsteher: Heinrich Fuchs
Sprechstunden nach Vereinbarung
Telefon 0171/7 74 11 36 oder
E-Mail: info@Fuchshof.de

**Fachbereich
Verwaltung/Bauhof:** Stefan Pister
Telefon 52 95
E-Mail: PisterS@stadt.konstanz.de

**Fachbereich
Bürgerservice:** Petra Schmidt-Heer
Telefon 52 95
E-Mail: Schmidt-HeerP@stadt.konstanz.de
Fax: 5268

Verkehrsbüro: Petra Schmidt-Heer
Telefon 57 50
E-Mail: dingelsdorf@stadt.konstanz.de
Fax-Nr. 52 68



Erster Grundschul- und Jugendbasar in der Schule Dettingen

22. Oktober 2011 um 14.30 Uhr - 16.30 Uhr

Vom Schulkind bis zum Teenie werden folgende gut erhaltene Waren für Herbst/Winter angenommen:

- Bekleidung ab **Größe 122 bis 176** und Schuhe ab **Größe 30**
7/8 Hosen, T-Shirt und Short werden angenommen
- Kommunion-/Konfirmationsbekleidung
- Spiele, Bücher, CD, DVD und PC Spiele von 6 — 16 Jahren
- Wintersportartikel, Fahrräder, Cityroller etc. ab Grundschulalter
- **Keine** Unterwäsche, Socken, Strumpfhosen, Bademode, Tops und Stofftiere!

Nummernvergabe	Warenannahme	Warenrückgabe
Freitag 07.10.2011	Freitag 21.10.2011	Samstag 22.10.2011
14.00 Uhr-18.00 Uhr	17.00 Uhr-18.00 Uhr	19.30 Uhr-20.00 Uhr
Tel.: 0162 9574751	Schule Dettingen	Schule Dettingen
Tel.: 0177 5308809		

Auf unserer Homepage stehen unsere Basarregeln und alle Informationen die Sie brauchen

www.grundschulbasar-dettingen.jimdo.com

*Viel Spaß und viel Erfolg wünscht
das Schulbasarteam Dettingen*



KIRCHLICHE NACHRICHTEN



Katholische Kirchengemeinde St. Nikolaus, Dingelsdorf

Pfarrbüro, Telefon 07533/55 67

Montag: 16.30 - 18.30 Uhr

Dienstag: 09.00 - 11.30 Uhr

Sprechstunde: Jeden Montag von 17.00 - 18.00 Uhr

Donnerstag, 29.9.11

18.00 Uhr Eucharistische Anbetung

Samstag, 01.10.11

11.00 Uhr Taufe von Ryan Bastian Merz

14.00 Uhr Trauung mit Brautmesse von Herrn Stephan Tögel und Frau Martina Sabine Riedel

10.30 Uhr Festliches Amt zum Erntedank

Sonntag, 02.10.11

10.00 Uhr Eucharistiefeyer

18.00 Uhr Eucharistische Anbetung

Montag, 03.10.11

k e i n e Hl. Messe

Mittwoch, 05.10.11

7.45 Uhr Schülergottesdienst zum Erntedank

18.30 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 06.10.11

18.00 Uhr Eucharistische Anbetung

Wir bitten, Körbchen für die Ernteseignung mitzubringen.

Bei schönem Wetter gibt es im Anschluss an den Gottesdienst am

Samstag, den 1. Oktober 2011 vor dem Pfarrheim einen kleinen Stehempfang mit Süßmost und Gebäck, zu dem alle Kirchenbesucher herzlich eingeladen sind.

Bitte beachten: Das Pfarrbüro ist am 4. Oktober 2011 geschlossen.

Zur nächsten **Taufvorbereitung** am 11. Oktober 2011 um 20.00 Uhr (oder nach Vereinbarung) im **Pfarrheim St. Nikolaus in Dingelsdorf** laden wir alle Eltern, die ihr Kind in den nächsten Wochen taufen lassen wollen, herzlich ein.

Bitte anmelden bei:

Christine Kaschura, Tel.: 07533 7556 oder Petra Renz, Tel.: 07533 3774



Weltladen Dettingen

Dankeschön

Nach dem Trubel von Fairer Woche und Neueröffnung wollen wir uns bei allen bedanken, die an Umgestaltung und Renovierung beteiligt waren. Nämlich Dieter Kiefer, Helmut Schulter und der Pfarrgemeinde für den neuen Außen- und Innenanstrich, Bruno Okle für die Arbeiten am Fairweiler und im Weltladen, der Stiftung Entwicklungs-Zusammenarbeit Baden-Württemberg für die Einrichtungsberatung, der Ladenbaufirma Art-Plan für die Umsetzung dieser Pläne, Pfarrer Zimmermann für die Segnung des „neuen Weltladens“, dem Pfarrgemeinderatsvorsitzenden Dominik Ball für die freundlichen Worte zur Eröffnung, unserem Team fürs Aus- und Einräumen und Ihnen liebe Kunden für die Geduld während der Umbaupause und die positive Resonanz auf neue Gestaltung und neues Sortiment. Kaum ist der Sommer vorbei, denken wir schon ans neue Jahr. Denn nun sind die Fairtrade moments 2012 und andere **Kalender** eingetroffen.

Weltladen - anders als andere

Dingelsdorfer Str. 2

78465 Konstanz-Dettingen

Fax 07533 935658

Tel. 935655 (Büro) 949755 (Laden)

www.weltladen-dettingen.de

Öffnungszeiten:

Montag-Freitag 15 - 18.30 Uhr

Samstag 9.00 - 12.30 Uhr

Träger: Partnerschaft für Eine Welt St. Verena e.V.



Evangelische Kirchengemeinde Konstanz-Litzelstetten

mit den Gemeindeteilen Dingelsdorf und Oberdorf
Auferstehungskirche, Holdersteig 25

Pfarramt: Holdersteig 25a, Tel. 07531 94420

Bürozeiten: Di. 8 - 12 Uhr, Do. 14 - 18 Uhr

www.ev-kirche-litzelstetten.de

Pfarrer Dr. Ch. Ellsiepen, Tel. 07531 94420

Wochenspruch

**Gott widersteht den Hochmütigen,
aber den Demütigen gibt er Gnade.**

1. Petrus 5,5

Gottesdienste und Veranstaltungen

Samstag, den 01.10.11

10-16.00 Uhr Konfirmandentag in der Evang. Auferstehungskirche Litzelstetten

Sonntag, den 02.10.11

10.15 Uhr Themengottesdienst zum Erntedankfest mit Abendmahl, mitgestaltet von den KonfirmandInnen und dem Kirchenchor.

(Pfr.Chr. Ellsiepen/ Diakon Chr.Labuhn)

Im Anschluss Kirchenkaffee und Kuchenverkauf.

10.15 Uhr parallel Kindergottesdienst mit Taufe von Madita Zorn

12.30 Uhr Gottesdienst mit Taufe von Lana Buchegger auf der Insel Mainau

(Pfr. Chr. Ellsiepen)

Dienstag, den 04.10.11

20.00 Uhr Ökumenischer Bibelkreis in der Kath. Unterkerche

Mittwoch, den 05.10.11

16.15 Uhr Konfirmandenunterricht

19.30 Uhr Quiltkreis

Freitag, den 07.10.11

15.00 Uhr Freitags-Frauen

Ökumenischer Frauenkreis

20.00 Uhr Gospelchor & Band

Samstag, den 08.10.11

9.30 Uhr – 14.00 Uhr Gospel Chor & Band Probensamstag

Sonntag, den 09.10.11

10.15 Uhr Gottesdienst in der Ev.Auferstehungskirche Litzelstetten (Prädikantin Faerber)



WAS SONST NOCH INTERESSIERT

VHS

VOLKSHOCHSCHULE KONSTANZ
INFOS INFOS INFOS

Vorträge bei der vhs im Kulturzentrum. Anmeldung unter
Tel. (07531) 5981-0.

Freitag, 30. September, 19.30 Uhr

Richard Wagner und seine Beziehung zu Indien - Literatur- und Musikabend mit Ernst Kölnsperger

Sonntag, 2. Oktober, 11 Uhr

Sora von Orissa - Gespräche mit Verstorbenen

Eine Tradition im Umbruch

Dr. Cornelia Mallebrein

Dienstag, 4. Oktober, 19.30 Uhr

Hans-Peter Koch stellt vor:

“....das widerständige Leben des Fritz B.” von Fritz Besnecker
vhs + VVN-BdA Kreisvereinigung Konstanz + SeeMoZ

Dienstag, 4. Oktober, 19 Uhr

Burn-out - Wenn die Maske zerbricht

Dr. Manfred Nelting

Mittwoch, 5. Oktober, 19.30 Uhr

Umbrüche und Szenenwechsel - Lebenswege in Veränderung -
Dr. Eva Wonneberger

Mittwoch, 5. Oktober, 19.30 Uhr

Wolfram Siebeck isst unterwegs - Kulinarische Abenteuer

Mittwoch, 5. Oktober, 19.30 Uhr

Wolkensteinsaal, Kulturzentrum, Wessenbergstr. 43

Indien: Reisen zwischen Traum und Wirklichkeit- Live-Reportage mit
Fotos und Musik von Olaf Krüger, Stuttgart

Donnerstag, 6. Oktober, 18.30 Uhr

Spezielle Häuser in Kreuzlingen: Häuser mit Namen - Heidi Hof-
stetter, Leiterin des Museums Roseneck, Thomas Brütsch

Donnerstag, 6. Oktober, 19.30 Uhr

**Keine krummen Dinger - Von Revolutionen, Bananenrepubliken
und Alternativem Handel**

Vortrag von Rudi Pfeifer- vhs + Weltladen Konstanz

Donnerstag, 6. Oktober, 20 Uhr

**Autor im Gespräch: Peter Stamm im Gespräch mit Wolfgang
Niess, SWR** - Die Reihe AUTOR

IM GESPRÄCH ist eine Kooperation zwischen
VHS Konstanz-Singen, SWR und OSIANDER

Tag der offenen Tür Hospiz Konstanz e.V.

Einblick in alle Facetten der lokalen Hospizarbeit

Samstag, 8. Oktober 2011, 12 - 16 Uhr

Programm

13 Uhr Impulsvortrag:

„Wer bezahlt Pflegedienst und Pflegeheim?

Pflegeversicherung – Eigenanteil – Sozialamt“

Martin Schröpel, Altenhilfberatung Konstanz

14 Uhr Impulsvortrag:

„Vorsorgevollmacht und Betreuungsverfügung“

Stephan Randt, Notar Konstanz

15 Uhr Impulsvortrag:

„Elternunterhalt – Wenn Kinder für die Eltern bezahlen müssen“

Jasmin Hadjiani, Rechtsanwältin Konstanz

Film „Hospiz Konstanz e.V. - Gefährten auf dem letzten Weg“ (8 Mi-
nuten) **Außerdem großer Bücherflohmarkt, Kinderbetreuung,
sowie Kaffee und Kuchen, Brezeln, Getränke und jede Menge
Gesprächsmöglichkeiten**

Haus am Park, Hospizverein Konstanz, Talgartenstraße 4,

www.hospiz-konstanz.de



**Hospiz Konstanz e.V. - Veranstaltungen 4. bis 11. Oktober 2011
anlässlich 10 Jahre offenes Haus für Trauernde**

„Trauer in all ihren Facetten“

Film - Kirschblüten – Hanami (Film) - Dienstag, 4. Oktober, 18 Uhr
Seniorenzentrum, Obere Laube 38, Eintritt frei – über einen Kostenbeitrag
freuen wir uns

Gibt's im Himmel Gummibärchen? - Donnerstag, 6. Oktober, 16.15 –
18 Uhr

Spannender Rundgang über den Hauptfriedhof für Kinder ab 6 Jahren,
nur mit Anmeldung. Tel. KN 54197, kikuz@stadt.konstanz.de, Treffpunkt:
KiKuZ Raiteberg, Rebbergstr. 34-36, Kostenbeitrag: 2 Euro

Neuneinhalbs Abschied - Freitag, 7. Oktober, 16 Uhr

Kurzfilm für Kinder ab 6 Jahren. Anschließend: Diskussion, Fragen,
Ideen rund um das Thema

KiKuZ Raiteberg, Rebbergstr. 34-36, Kostenbeitrag:

Kinder 1,50 Euro, Erwachsene 2,50 Euro

Film - Oskar und die Dame in Rosa - Freitag, 7. Oktober, 18.30 Uhr

KiKuZ Raiteberg, Rebbergstr. 34-36, Kostenbeitrag:

Kinder 1,50 Euro, Erwachsene 2,50 Euro

„Auch wenn es Nacht ist ...“ - Freitag, 7. Oktober, 18 Uhr

Ökumenischer Wortgottesdienst für Trauernde

Dreifaltigkeitskirche Konstanz

Nähere Infos zu allen Veranstaltungen: Hospiz Konstanz e.V.,

Tel. 69138-0, www.hospiz-konstanz.de

Der BLHV informiert!

Der Erntedank-Gottesdienst des Badischen Landwirtschaftlichen
Hauptverbandes findet in diesem Jahre am Sonntag, 09. Oktober
2011, um 14 Uhr im Freiburger Münster „Unserer Lieben Frau“ unter
Leitung von Erzbischof Dr. Robert Zollitsch statt.

Die Bezirksgeschäftsstelle Stockach organisiert zu diesem Fest ein-
nen Bus. Abfahrtszeiten sind in Ahausen, Betriebshof Wegis, um
09.45, in Stockach, Hotel Paradies, um 10.20, in Engen, Park+Ride,
um 10.35. Gegen Mittag kehren wir gemeinsam im Hofgut Sternen
zur Stärkung ein. Rückfahrt ist gegen 17 Uhr.

Für die Busfahrt wird ein Unkostenbeitrag von 15 Euro erhoben.

Anmeldungen bitte bis spätestens 05. Oktober auf der Bezirksge-
schäftsstelle (07771 9180-0).

Holger Stich, Bezirksgeschäftsführer

Grüne Woche Berlin

**Der Badische Landwirtschaftliche Hauptverband e. V. organi-
siert vom 22.-25. Januar 2012 wieder eine 4-tägige Reise zur In-
ternationalen Grünen Woche in Berlin.**

Die Internationale Grüne Woche ist eine in ihrer Ausrichtung einzigar-
tige internationale Ausstellung der Ernährungs- und Landwirtschaft,
sowie des Gartenbaus.

Die Reise hat jedoch noch einiges mehr zu bieten: Eine Stadtrundfahrt
gibt einen Überblick über die Sehenswürdigkeiten unserer Hauptstadt.
Das erfahrene Reiseleiter-Team organisiert geführte Entdeckungstouren
bei welchen richtig in die lebendige Hauptstadt eingetaucht wird. Auch die
Reichstagskuppel wird besucht. Neu im kommenden Jahr ist die Möglich-
keit nach Potsdam zum Schloss Sanssouci zu fahren. Auch ein Musical-
oder Kabarettbesuch ist buchbar. Idealer Ausgangspunkt für das ab-
wechslungsreiche Programm ist ein sehr zentral gelegenes 4-Sterne Ho-
tel, von dem aus viele Sehenswürdigkeiten zu Fuß sehr gut erreichbar
sind.

Der vergünstigte Preis von 489 Euro pro Person im Doppelzimmer gilt
noch bis 25. Oktober. Wer zum gleichen Preis ab Basel fliegen möchte,
sollte sich möglichst bald anmelden, da die Plätze begrenzt sind. Das aus-
führliche Reiseprogramm ist erhältlich bei der Agrardienst Baden GmbH,
Hebelstraße 11, 79104 Freiburg, www.agrardienst-baden.de,

Tel. 0

761 21778-40, Fax 0761 21778-48.

Vortrag „Selbsthypnose und die Kraft der Vorstellung“

am 29.09.2011 um 19:00 Uhr, Alte Sparkasse, Insel Reichenau

Referentin: Dr. Irina Berthold

Eintritt frei

Anmeldung telefonisch unter Tel. 07534 999366

Sich etwas vorzustellen, öffnet unser Bewusstsein für neue Möglich-
keiten. Erfindungen werden zuerst auf der Leinwand des Geistes ge-
macht. Diese wunderbare Fähigkeit hat jeder. Doch im Alltag funkten
uns tausend Gedanken und alte Glaubenssätze dazwischen. Erfah-
ren Sie mehr darüber, wie Sie die Kraft der Vorstellung nutzen können
um Ihr Leben zu verändern!

Weitere Infos unter <http://www.institutdrberthold.de/html/events.html>

Trotz Trauer aktiv

Wenn der Lebenspartner stirbt, ändert sich für die/den Hinterbliebenen fast alles. Auch die Freizeitgestaltung ist nicht mehr so einfach: was man zusammen gemacht hat, fällt schwer; alleine Neues anzufangen erfordert Mut; unter lauter Paaren fühlt man sich manchmal fehl am Platz; man möchte sich anderen nicht aufdrängen; nicht zuletzt fürchtet so mancher, die Trauer könne ihn überwältigen, die Stimmung drücken oder ähnliches und möchten andere vor diesen Gefühlen schonen.

Daher treffen sich eine Gruppe Männer und Frauen, die ihre/n Lebenspartner/in verloren haben, einmal im Monat und tragen ihre Freizeit-Ideen und -Wünsche zusammen. Wer aus der Gruppe Lust, Zeit und Interesse hat, kann sich zusammentun, um manche Aktivität - von Vortrag bis Ausstellungsbesuch, von Theater - Konzertbesuch, von Kino bis Spaziergang, - Frühstück oder Mittagessen - mit anderen zu erleben. So kann man einige Freizeit-Aktivitäten gemeinsam mit anderen erleben, die einerseits ähnliche Interessen, andererseits Verständnis für Trauer haben, da sie ein ähnliches Schicksal teilen.

Nächstes Treffen:

Montag 3. Oktober 17:00 Uhr, in Konstanz, Restaurant Ziegelhof, Gottmanplatz 1. Nähere Info: 07533 997827

Ein Fenster in die Vergangenheit wird geöffnet



Mit der neuen Pfahlbau - Ausstellung, die am kommenden Samstag im Rathaus Dingelsdorf eröffnet wird, erhält der Ort eine neue Attraktion. Anschaulich werden in der Ausstellung die Lebensumstände der Menschen am Überlinger See vor ca. 6000 - 4800 Jahren dargestellt: ihr Wohnen, Arbeiten, Fischen und Jagen, ihre Kenntnisse und Fertigkeiten in der Herstellung funktionaler Werkzeuge aus Stein, Holz und Knochen und ihre Handelbeziehungen.

Zur Ausstellungseröffnung am 1. Oktober um 15 Uhr wird Oberbürgermeister Horst Frank und Ortsvorsteher Heinrich Fuchs ein Grußwort sprechen, Dr. Helmut Schlichtherle vom Landesdenkmalamt berichtet über archäologische Befunde am Überlinger See und die neue Auszeichnung

als Weltkulturerbe. Elisabeth v. Gleichenstein von den Freunden und Förderern der Pfahlbau - Ausstellung wird die künftige Arbeit des Vereins mit Kindern und Erwachsenen vorstellen.

Im Anschluss erwartet die Besucher eine Erfrischung.

Die Ausstellung ist künftig zu den Öffnungszeiten der Ortsverwaltung zu besichtigen, also von Montag bis Freitag von 8 - 12 Uhr, am Dienstag zusätzlich von 14 - 17 Uhr. Der Eintritt ist frei.

Am kommenden Sonntag ist die Ausstellung ausnahmsweise auch von 11 - 12 Uhr geöffnet.

Deutscher Mieterverein Bodensee e.V.

Haben Sie Fragen zu Ihrem Mietvertrag? Sollte Ihre Nebenkostenabrechnung überprüft werden? Unsere Experten beraten Sie am Zähringer Platz 15, 78464 Konstanz. Beratung nach Vereinbarung.

Termine unter Telefon: 07531 25913

Bundesagentur für Arbeit

Regionaldirektion Baden Württemberg

- **Klare Strukturen, bessere Zusammenarbeit mit den Ländern**
- **die BA bleibt in allen heutigen Standorten vor Ort**
Zumeldung der Regionaldirektion Baden-Württemberg

Das heißt in Baden-Württemberg:

Aalen / Ulm

Die Agentur für Arbeit Aalen bleibt eigenständig. Die Agentur für Arbeit Ulm bleibt ebenfalls eigenständig, der Landkreis Biberach geht von der Agentur für Arbeit Ravensburg an die Agentur für Arbeit Ulm.

Heidelberg / Mannheim

Hier ist noch zu prüfen, ob andere Alternativen als die vollständige Zuordnung des Rhein-Neckar-Kreises zur Agentur für Arbeit Heidelberg und die Konzentration der Agentur für Arbeit Mannheim auf das Stadtgebiet möglich sind.

Karlsruhe / Rastatt

Die Agenturen für Arbeit Karlsruhe und Rastatt werden zusammengeführt.

Konstanz / Ravensburg

Die Agenturen für Arbeit Konstanz und Ravensburg werden zusammengeführt. Der Landkreis Biberach geht an die Agentur für Arbeit Ulm.

Nagold / Pforzheim

Die Agenturen für Arbeit Nagold und Pforzheim werden zusammengeführt.

Rottweil / Villingen-Schwenningen

Die Agenturen für Arbeit Rottweil und Villingen-Schwenningen werden zusammengeführt.

Schwäbisch Hall / Tauberbischofsheim

Die Agenturen für Arbeit Schwäbisch Hall und Tauberbischofsheim werden zusammengeführt.

Mit dem Neuzuschnitt der Agenturbezirke soll ab März 2012 begonnen werden. Dieser Prozess kann je nach Aufwand für die Vorbereitung der Umstellung bis in das Jahr 2013 hineinreichen. Über Sitz und Namen der neuen, beziehungsweise zusammengeführten Agenturen für Arbeit wird der Vorstand noch im Herbst auf Vorschlag der Regionaldirektion entscheiden.

- **Klare Strukturen, bessere Zusammenarbeit mit den Ländern**
- **Die BA bleibt in allen heutigen Standorten vor Ort**

Die Bundesagentur für Arbeit (BA) bleibt wie bisher mit ihren Arbeitsagenturen und Geschäftsstellen in der Fläche. Sie erhält alle heutigen Standorte und bietet den Bürgern die gewohnten Services weiter vor Ort an. Das ist das Ergebnis der heutigen Sitzung des Verwaltungsrates in Nürnberg.

Der Verwaltungsrat hatte sich mit den Plänen der BA zu einer Verbesserung ihrer Strukturen auf Landes- und Kommunalebene befasst. Im Wesentlichen sehen diese Pläne vor, die Zusammenarbeit mit den Landesregierungen zu intensivieren, die Bezirke der Arbeitsagenturen den kommunalen Grenzen „kreisscharf“ anzupassen und Verwaltungsaufgaben in so genannten Operativen Services zu bündeln. Zudem sollen einige Arbeitsagenturen organisatorisch zusammengelegt werden. Diese Neustrukturierung ist eine interne Verbesserung der Verwaltung und sichert eine umfassende und gute Qualität der Dienstleistungen.

Bei den geplanten Veränderungen der Grenzen der Agenturbezirke wird es gegenüber der ursprünglichen Planung vom Juli nach der heutigen Beratung und nach den Anhörungen der Verwaltungsausschüsse der Arbeitsagenturen in wenigen Ausnahmefällen noch Veränderungen geben. Berechtigte, gut begründete Argumente werden dabei berücksichtigt. Die Entscheidungen fallen in den kommenden Wochen.

Ebenso wie der Vorstand hat sich der Verwaltungsrat dafür ausgesprochen, die Zusammenarbeit der BA mit allen 16 Bundesländern zu intensivieren. Dabei bleibt die Zahl der Regionaldirektionen zumindest bis Ende 2013 bei zehn. Wie die Zusammenarbeit mit den Ländern verbessert wird, wird der Vorstand gemeinsam mit den Regionaldirektionen in den kommenden Wochen besprechen und entscheiden.

Mit dem Neuzuschnitt der Bezirke der Agenturen für Arbeit soll je nach Aufwand für die Vorbereitung der Umstellung ab März 2012 begonnen werden, sie soll im Wesentlichen Ende 2012 abgeschlossen sein.

Informationen zum Hörfunkservice der Bundesagentur für Arbeit finden Sie im Internet unter www.ba-audio.de.

ENDE DES REDAKTIONELLEN TEILS